

161539-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Architectural, construction, engineering and inspection services –
Planungsleistungen Neubau (Objektplanung) für das Aviation Innovation Center (AIC) in
Würselen

OJ S 47/2026 09/03/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: StädteRegion Aachen

R-phost: vergabestelle@staedteregion-aachen.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Planungsleistungen Neubau (Objektplanung) für das Aviation Innovation Center (AIC)
in Würselen

Cur síos: Planungsleistungen Neubau als Generalplanung für das Aviation Innovation Center
(AIC) in Würselen, Leistungsphasen 1-4 nach HOAI Objektplanung (Gebäude & Innenräume)
einschließlich aller erforderlichen Gutachten sowie die Erstellung einer funktionalen
Leistungsbeschreibung (FLB) zur späteren schlüsselfertigen Herstellung des Gebäudes

Aitheantóir an nós imeachta: 89f13d0e-2438-4906-82fa-3dfd726d45e4

Aitheantóir inmheánach: ZVS-003/2026-AKM-KA

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht /
iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Forschungsflugplatz Würselen Aachen

Baile: Würselen

Cód poist: 52146

Foroinn tíre (NUTS): Städteregion Aachen (DEA2D)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXQ1YY5YW5P# Die Ausschreibungsunterlagen
können auf dem Vergabeportal der Wirtschaftsregion Aachen kostenlos [unterwww.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de](http://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de)
heruntergeladen werden. Eine Übersendung der Unterlagen in
Papierform erfolgt nicht. Die Weitergabe der Ausschreibungsunterlagen an Dritte sowie die
gewerbliche Nutzung der Ausschreibungsunterlagen sind nicht gestattet. Für das Angebot sind
die vorgegebenen Unterlagen zu verwenden. Bei fremdsprachigen Dokumenten ist zusätzlich

eine beglaubigte Übersetzung in die Verfahrenssprache (deutsch) beizufügen. Die in dieser Bekanntmachung geforderten Eignungsnachweise sind bei Bietergemeinschaften jeweils von allen Mitgliedern vorzulegen. Bietergemeinschaften (nach Auftragserteilung Arbeitsgemeinschaften) sind mit Angebotsabgabe anzugeben. Die nachträgliche Bildung von Bietergemeinschaften ist unzulässig.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra, Doiciméad Soláthair

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta:

Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Calaois: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Éilliú: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Dócmhainneacht: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Comhaontuithe le hoibreoírí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Planungsleistungen Neubau (Objektplanung) für das Aviation Innovation Center (AIC) in Würselen

Cur síos: Gegenstand der vorliegenden Ausschreibung ist die Vergabe von Architektenleistungen (Objektplanung Gebäude) für den Neubau des Aviation Innovation Center (AIC) am Forschungsflugplatz Würselen Aachen (FWA) in Würselen. Das Gebäude soll als zukunftsorientiertes Innovations- und Technologiezentrum einen zentralen Beitrag zur Stärkung des Wirtschafts- und Forschungsstandorts in der Region leisten. Ziel ist es, Unternehmen, Start-ups, Forschungseinrichtungen und Netzwerke aus der Luftfahrtbranche sowie angrenzenden Technologiefeldern räumlich zusammenzuführen und interdisziplinäre Zusammenarbeit zu fördern. Das AIC soll als prägnanter, moderner Neubau mit hoher architektonischer und funktionaler Qualität konzipiert werden. Vorgesehen ist eine flexible Gebäudestruktur mit Büro-, Forschungs-, Werkstatt- und Gemeinschaftsflächen, die unterschiedliche Nutzungsanforderungen abbilden kann. Ein zentrales Atrium bzw. gemeinschaftliche Kommunikationszonen sollen den Austausch zwischen den Nutzerinnen und Nutzern fördern. Außerdem sollen einzelne Veranstaltungen mit bis zu 300 Personen möglich sein. Weitere vorgesehene Gebäudenutzungen sind eine Kindertagesstätte, ein Kantinenbereich (im Textteil des Konzepts noch als Restaurant bezeichnet) und eine Werkhalle (im Konzept noch als Halle / Labor bezeichnet). Besondere Bedeutung kommt einer nachhaltigen, ressourcenschonenden Bauweise sowie einer energieeffizienten Gebäude- und Haustechnikkonzeption zu. Das Gebäude soll sich gestalterisch und funktional in das Umfeld des Standorts Merzbrück einfügen und zugleich einen identitätsstiftenden Ort für Innovation schaffen. Es liegt ein erstes architektonisches Konzept vor. Ziel dieses Teilnahmewettbewerbes ist es, einen qualifizierten Generalplaner auszuwählen, der das Konzept überarbeitet und optimiert. Ziel ist die Erarbeitung einer genehmigungsfähigen Planung einschließlich der Einreichung eines vollständigen Bauantrags. Die ausgeschriebene Generalplanungsleistung soll insbesondere die funktionale Weiterentwicklung des Raum- und Nutzungskonzepts, die Berücksichtigung von Nachhaltigkeitsaspekten sowie die Koordination der erforderlichen Fachplanungen umfassen.

Aitheantóir inmheánach: ZVS-003/2026-AKM-KA

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Forschungsflugplatz Würselen Aachen

Baile: Würselen

Cód poist: 52146

Forinn tíre (NUTS): Städteregion Aachen (DEA2D)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 08/06/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/10/2026

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

Eolas breise: Bewerber werden gebeten, Rückfragen zum Teilnahmeantrag ausschließlich

über das unter Ziffer 2.1.4 genannte Vergabeportal (Reiter "Kommunikation") an die

Vergabestelle zu übersenden. Alle Fragen und Antworten werden auf dem genannten

Vergabeportal anonymisiert zur Verfügung gestellt.

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: aktueller Auszug aus dem Handelsregister (nicht älter als

3 Monate) des Sitzes oder Wohnsitzes, soweit die Eintragung in das Register nach den

gesetzlichen Bestimmungen des Mitgliedstaates, in dem der Bewerber seinen Sitz hat,

vorgeschrieben ist (bei juristischen Personen) gem. § 44 (1) VgV Der Auftraggeber behält sich

vor, die Richtigkeit vom Bewerber mit dem Teilnahmeantrag zum Nachweis der Eignung

eingereichter Eigenerklärungen durch beim Bewerber mit gesondertem Schreiben unter

Fristsetzung erfolgende Abforderung der entsprechenden, jeweiligen gültigen

Bescheinigungen zu überprüfen. Mindeststandard Sich bewerbende Wirtschaftsteilnehmer

müssen auf dem einschlägigen Markt eine Tätigkeit von mindestens 3 Geschäftsjahren

bezogen auf den Termin zur Einreichung der Teilnahmeanträge nachweisen können. Der

diesbezügliche Nachweis ist mit den unter III.1.1 - III.1.3 jeweils für die letzten drei

Geschäftsjahre geforderten Erklärungen und Bescheinigungen zu erbringen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Bescheinigung über das Bestehen einer

Berufshaftpflichtversicherung mit Deckungssummen für Personenschäden mind. 3.000.000

EUR je Schadensfall sowie Sach- und Vermögensschäden mind. 5.000.000 EUR je

Schadensfall (Nachweis durch Police oder vergleichbarer Bescheinigung). Sollten die

vorhandenen Deckungssummen der Berufshaftpflicht des Bewerbers für vorstehende Risiken

zum Zeitpunkt der Abgabe des Teilnahmeantrages nicht den geforderten Deckungssummen

entsprechen, ist eine Bescheinigung des Versicherers vorzulegen, dass dem Bewerber im

Falle der Auftragserteilung eine den geforderten Risiken und

Deckungssummenentsprechende Erhöhung der Berufshaftpflichtversicherung zur Verfügung

gestellt wird. Der Auftraggeber behält sich vor, die Richtigkeit vom Bewerber mit dem

Teilnahmeantrag zum Nachweis der Eignung eingereichter Eigenerklärungen durch beim

Bewerber mit gesondertem Schreiben unter Fristsetzung erfolgende Abforderung der

entsprechenden, jeweiligen gültigen Bescheinigungen zu überprüfen. Mindeststandard Sich

bewerbende Wirtschaftsteilnehmer müssen auf dem einschlägigen Markt eine Tätigkeit von

mindestens 3 Geschäftsjahren bezogen auf den Termin zur Einreichung der

Teilnahmeanträge nachweisen können. Der diesbezügliche Nachweis ist mit den unter III.1.1 -

III.1.3 jeweils für die letzten drei Geschäftsjahre geforderten Erklärungen und

Bescheinigungen zu erbringen.

Critéar: Ioncam bliantúil ginearálta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Erklärung über den Gesamtumsatz des Bewerbers der letzten 3 Geschäftsjahre, sowie des Umsatzes für vergleichbare Leistungen (Generalplanungsleistungen im Hochbau/Objektplanung Gebäude & Innenräume) in diesem Zeitraum. Der Auftraggeber behält sich vor, die Richtigkeit vom Bewerber mit dem Teilnahmeantrag zum Nachweis der Eignung eingereichter Eigenerklärungen durch beim Bewerber mit gesondertem Schreiben unter Fristsetzung erfolgende Abforderung der entsprechenden, jeweiligen gültigen Bescheinigungen zu überprüfen. Mindeststandard Sich bewerbende Wirtschaftsteilnehmer müssen auf dem einschlägigen Markt eine Tätigkeit von mindestens 3 Geschäftsjahren bezogen auf den Termin zur Einreichung der Teilnahmeanträge nachweisen können. Der diesbezügliche Nachweis ist mit den unter III.1.1 - III.1.3 jeweils für die letzten drei Geschäftsjahre geforderten Erklärungen und Bescheinigungen zu erbringen.

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung des Bewerbers mit Referenzprojekten über geeignete Referenzen gem. § 46 (3) Ziff. 1, §75(5) VgV: a) Neubau eines anspruchsvollen Hochbauvorhabens mit einer vergleichbaren funktionalen Komplexität (z. B. Büro , Technologie , Innovations oder Forschungsgebäude). b) Erbringung der Leistungsphasen 1 bis 4 nach HOAI Objektplanung (Gebäude & Innenräume) (oder vergleichbare Regelungen des Herkunftslandes des Bewerbers), jeweils als Generalplaner. c) Das Projekt muss innerhalb der letzten 3 (max. 5) Jahre begonnen worden sein (maßgeblich ist der Zeitpunkt der Beauftragung). jeweils unter Angabe des Auftragsgegenstandes [Leistungen [Leistungsphasen] gem. HOAI bzw. vergleichbarer Regelung des Herkunftslandes, Projektvolumen min. 30 Mio. Euro / brutto, Projektgröße (BGF in qm bzw. Fläche in qm), Planungszeitraum, Ausführungszeitraum] sowie der vollständigen Adresse einschließlich Telefonnummer des Ansprechpartners des Auftraggebers. Mindeststandard: Als Referenznachweis werden mind. 2 unter eigenem Namen realisierte Referenzprojekte (mind. 30 Mio. EUR (brutto) Projektvolumen Hochbauvorhaben innerhalb der letzten 3 Jahre (max. 5). Die Referenz muss eigenverantwortlich erbracht worden sein. Sich bewerbende Wirtschaftsteilnehmer müssen auf dem einschlägigen Markt eine Tätigkeit von mindestens 3 Geschäftsjahren bezogen auf den Termin zur Einreichung der Teilnahmeanträge nachweisen können. Der diesbezügliche Nachweis ist mit den unter III.1.1 - III.1.3 jeweils für die letzten drei Geschäftsjahre geforderten Erklärungen und Bescheinigungen zu erbringen. Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern: Die Bewerber / Bewerbungsgemeinschaften haben ihre Eignung durch Einreichung der im Bewerberbogen geforderten Angaben (Teilnahmebedingungen) nachzuweisen (Mitarbeiterstruktur, Honorarumsatz, Bescheinigung der Berufszulassung bzw. der beruflichen Befähigung, Bescheinigung über das Bestehen einer Berufshaftpflichtversicherung, ggf. Bietergemeinschaftserklärung etc.). Sofern mehr als die vorgesehene Höchstzahl von 8 geeigneten Bewerbern die Teilnahmebedingungen erfüllen, erfolgt die Auswahl der zur Angebotsabgabe aufzufordernden Bewerber anhand der Anzahl der angegebenen Referenzen, die die nachfolgenden objektiven Merkmale erfüllen. 1. Benennung von Referenzen aus den letzten 3 (max. 5) Jahren (maßgeblich für die Berechnung ist der Tag, an dem die Frist zur Einreichung der Teilnahmeanträge endet) zu mit dem hier ausgeschriebenen Auftrag hinsichtlich Größe und Komplexität vergleichbaren Leistungen im Bereich der Planungsleistung von Hochbauvorhaben (HOAI LP 1-4, Objektplanung, Gebäude & Innenräume) als Generalplaner. Für jedes Referenzprojekt werden die folgenden objektiven Merkmale geprüft: - Erbringung der Leistungsphasen HOAI LPH 1-4, Objektplanung (Gebäude & Innenräume) - mind. 30 Mio. EUR (brutto) Projektvolumen - Funktionale Vergleichbarkeit:

Als vergleichbare Gebäude gelten beispielsweise Büro-, Innovations-, Forschungsgebäude oder Gebäude im Bereich von Bildungseinrichtungen (z.B. Hochschulgebäude); nicht vergleichbare Gebäude sind z.B. Wohn- und Geschäftsgebäude, Lager- und Fabrikationsgebäude, Sporthallen - Projektbeginn nicht älter als 3 (max. 5) Jahre Die aufgeführten Anforderungen müssen im Falle einer Bewerbungsgemeinschaft durch die Bewerbungsgemeinschaft insgesamt erfüllt sein, d. h. für die Beurteilung der beruflichen und technischen Leistungsfähigkeit einer Bewerbungsgemeinschaft wird die Bewerbungsgemeinschaft als Ganzes beurteilt. Es ist daher ausreichend, wenn mindestens ein Mitglied der Bewerbungsgemeinschaft die geforderten Erklärungen und Nachweise erbringt. Bewertung anhand der Anzahl der Referenzen: Zur Angebotsabgabe sollen max. 8 geeignete Bewerber aufgefordert werden, die im Rahmen des Nachweises der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit die höchste Anzahl an Referenzen mit den oben aufgeführten Merkmalen aufweisen. Je gültiger Referenz erhalten die Bewerber einen Punkt, es sind maximal 5 Punkte zu erreichen. Eine Referenz wird als gültig gewertet, wenn alle 4 der aufgeführten Merkmale erfüllt sind. Es können mehr als 5 Referenzen eingereicht werden, maximal sind jedoch 5 Punkte erreichbar. Sollten mehrere Bewerber nach Bewertung der Referenzen die gleiche Punktzahl aufweisen und sollte hierdurch die vorgesehene Höchstzahl von 8 Bewerbern überschritten werden, entscheidet das Los.

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (pointí, beacht): 5,00

Critéar: Fórsa saothair meánach bliantúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Aufstellung der Anzahl der Beschäftigten einschließlich Führungskräften beim Bewerber jeweils für die letzten 3 Jahre und jeweils gegliedert nach Berufsgruppen. Hinweis Der Bewerber hat eine Aufstellung der Anzahl der in den letzten drei Geschäftsjahren beschäftigten Personen (einschließlich Führungskräften) vorzulegen, gegliedert nach relevanten Berufsgruppen (z. B. Architekt:innen, Bauingenieur:innen, TGA Fachplaner:innen, Konstrukteur:innen, Projektsteuerer:innen, sonstige Fachplaner:innen). Es ist zulässig, für einzelne Fachdisziplinen (z. B. Tragwerksplanung, TGA Planung, Brandschutz, Bauphysik) externe Fachplaner oder Nachunternehmer einzusetzen. Der Hauptbewerber bleibt für die Koordination, Qualitätssicherung und fristgerechte Leistungserbringung aller eingebundenen Fachplaner verantwortlich. Aus den Angaben muss hervorgehen, dass der Bewerber über eine angemessene und stabile personelle Ausstattung verfügt, um die ausgeschriebenen Leistungen fristgerecht und in der geforderten Qualität zu erbringen. Mindeststandard Sich bewerbende Wirtschaftsteilnehmer müssen auf dem einschlägigen Markt eine Tätigkeit von mindestens 3 Geschäftsjahren bezogen auf den Termin zur Einreichung der Teilnahmeanträge nachweisen können. Der diesbezügliche Nachweis ist mit den unter III.1.1 - III.1.3 jeweils für die letzten drei Geschäftsjahre geforderten Erklärungen und Bescheinigungen zu erbringen.

Eolas faoin dara céim de nós imeachta dhá chéim:

An líon íosta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 3

An líon uasta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 8

Beidh an nós imeachta ar siúl i gcéimeanna comhleanúnacha. I ngach céim, d'fhéadfaí roinnt rannpháirtithe a dhíchur

Forchoimeádann an ceannaitheoir an ceart an conradh a dhámhachtain ar bhonn na dtairiscintí tosaigh gan aon chaibidlíocht eile

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YY5YW5P/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YY5YW5P>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YY5YW5P>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 07/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am

Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar roinnt doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Möglichkeit der Nachforderung richtet sich nach §§ 56, 57 der Vergabeverordnung (VgV).

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Nachweise / Angaben / Unterlagen zur Eignungsprüfung: - Bescheinigung der Berufszulassung bzw. der beruflichen Befähigung (soweit nicht durch Berufszulassung bereits erbracht) des zuständigen Inhabers / Geschäftsführers des Bewerbers - Eigenerklärung des Bewerbers ob und auf welche Art er wirtschaftlich mit Unternehmern verknüpft ist und ob und auf welche Art auf den Auftrag bezogen in relevanter Weise mit anderen zusammenarbeitet bei Bietergemeinschaften: Bietergemeinschaftserklärung gem. § 43 (1) VgV mit Benennung des bevollmächtigten Vertreters (von allen Mitgliedern der Bietergemeinschaft einzureichen) - Eigenerklärung des Bewerbers, dass keiner der Ausschlussgründe des § 123 (1) Ziff. 1 - 10, (4) Ziff. 1 und 2 GWB und 124 (1) Ziff. 1 - 9 GWB sowie keine Interessen gem. § 73 (3) VgV bestehen. Der Auftraggeber behält sich vor, die Richtigkeit der Eigenerklärung des Bewerbers durch Einholung einer Bescheinigung gem. § 48 (4), (5) VgV zu überprüfen

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Rheinland / Spruchkörper Köln / c/o Bezirksregierung Köln

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: GWB Gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) muss ein Nachprüfungsantrag spätestens 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der angegebenen Vergabekammer eingereicht werden.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: StädteRegion Aachen

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: StädteRegion Aachen

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: StädteRegion Aachen

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: StädteRegion Aachen

Uimhir chlárúcháin: 053340002002-31001-18

Seoladh poist: Zollernstraße 10

Baile: Aachen

Cód poist: 52070

Foroinn tíre (NUTS): Städteregion Aachen (DEA2D)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Dezernat II - S30 Recht und Vergabe - Zentrale Vergabestelle

R-phost: vergabestelle@staedteregion-aachen.de

Teil.: +49 2415198-6105

Facs: +49 2415198-86110

Seoladh idirlín: <https://www.staedteregion-aachen.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: StädteRegion Aachen

Uimhir chlárúcháin: 053340002002-31001-18

Seoladh poist: Zollernstraße 10

Baile: Aachen

Cód poist: 52070

Foroinn tíre (NUTS): Städteregion Aachen (DEA2D)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Dezernat II - S30 Recht und Vergabe - Zentrale Vergabestelle

R-phost: vergabestelle@staedteregion-aachen.de

Teil.: +49 2415198-6105

Facs: +49 2415198-86110

Seoladh idirlín: <https://www.staedteregion-aachen.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Rheinland / Spruchkörper Köln / c/o Bezirksregierung Köln

Uimhir chlárúcháin: 05315-03002-81

Baile: Köln

Cód poist: 50606
Foroinn tíre (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de
Teil.: +49 221-1473045
Facs: +49 221-1472889
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú
:
94294df6-cb56-49e4-91b2-9141513f8c79-01
An phríomhchúis leis an athrú
:
Ceartúchán - ceannaitheoir

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: PROCEDURE
Cur síos ar na hathruithe: Unter Punkt 5.1.12. Bedingungen für die Einreichung wurde folgender Punkt geändert: Die Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge wurde von dem 03 /04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) auf den 07/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) geändert.
Athraíodh na doiciméid soláthair an: 06/03/2026

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: eda507fb-8c6e-4309-bfc2-190759e71bc9 - 01
Cineál na foirme: lomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 06/03/2026 09:26:26 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 161539-2026
Uimhir eagráin IO S: 47/2026
Dáta foilsithe: 09/03/2026